

A "PÉCS 2010 - EURÓPA KULTURÁLIS FŐVÁROSA PROGRAM" DÉL-DUNÁNTÚLI REGIONÁLIS KÖNYVTÁR ÉS TUDÁSKÖZPONT MEGVALÓSÍTÁSA TÁRGYÚ PROJEKTJÉHEZ KAPCSOLÓDÓAN KÜLÖNFÉLE ESZKÖZÖK ÉS GÉPEK SZÁLLÍTÁSA

tárgyú közbeszerzési eljárás

2.sz.

KIEGÉSZÍTŐ TÁJÉKOZTATÁS - KÉRDÉSEK

2010/S-122-186400

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

„A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása” című közbeszerzési eljárással kapcsolatosan a következő kérdésekben kérünk kiegészítő tájékoztatást:

1. kérdés: Az ajánlati felhívásban szerepel, hogy a részekre történő ajánlattétel lehetséges. Ez úgy értendő, hogy pl.: a 3. rész esetében (hangtechnikai eszközök szállítása, beüzemelése) az összes tételből kizárólag a két tolmácsrendszer szállítására is lehetséges pályázni?

Vagy az összes 7 db fő részből 1 db részt teljes egészében (az összes felsorolt eszközzel) lehetséges csak pályázni?

Amennyiben a fenti első változat is működőképes, úgy további kérdés, hogy a műszaki, illetve szakmai alkalmasság feltételeként szabott 1 db 10 millió Ft + Áfa értékű szállítási referencia milyen mértékben szükséges részajánlat esetén, hiszen ez az összeg a teljes 3. részre vonatkozik.

Sok referenciánk van, de csak tolmácsrendszerből egyik sem éri el ezt a határt.

Amennyiben a 10 millió Ft + Áfa szállítási referencia részszállítás esetén is szükséges, úgy a következőt hogyan, milyen módon lehet használni?

„Az ajánlattevő a szerződés teljesítéséhez szükséges alkalmasság igazolása érdekében más szervezet (szervezetek) erőforrására is támaszkodhat.”

1. válasz: Részekre történő ajánlattétel lehetősége úgy értelmezendő, hogy az eljárás 7 különálló részből áll, melyek közül 1 vagy több részre biztosított az Ajánlattétel, azonban az adott részben meghatározott összes termékre ajánlatot kell adni, azaz részen belül ajánlattételre (rész-szállításra) nincs lehetőség.

2.1 Kérdés: A Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont-re kiírt pályázatok közül a v06_03, illetve a v06_04 xls. táblázattal kapcsolatban tenném fel kérdéseimet. A két kiírás vetítéstechnikai, és hangtechnikai, valamint tolmács technikai vonatkozású. Mindkét táblázat alján szerepel az alábbi kitétel: „Felhívjuk a Tisztelt Ajánlattevők figyelmét, hogy ajánlati árnak tartalmaznia kell a szállítás és a beszerelés (beüzemelés) költségeit is!”

Mivel ebben a tárgykörben semmiféle tájékoztatás nem elérhető, információt kérek az alábbiakra:

Adott készülékek pontos telepítési helye, helyszínrajzzal, távolságokkal.

2.1. Válasz: A készülékek pontos telepítési helyét az alábbi táblázatok mutatják. **A helyszín és távolságok pontos kimutatása érdekében 1. sz. mellékletként csatoljuk az érintett alaprajzokat.**

A v6_03 fájlban szereplő tételek:

név	Helyiség
CD felvevő, lejátszó	F321 (konferenciaterem)

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

CD-lejátszó	F311, F312 (előadótermek)
csíptethető vezeték nélküli mikrofon (microport)	F311, F312 (előadótermek): 4-4 db F321 (konferenciaterem): 8 db
diktafon	Szerelést nem igényel.
dinamikus mikrofon+állvány	M102 (kiállítótér)
DVD-lejátszó/felvevő	F311, F312 (előadótermek): 1-1 db 4123 (foglalkoztató): 1 db
erősítő, keverő előadóterembe	F311, F312 (előadótermek): 1-1 db
fejhallgató	Szerelést nem igényel.
felolvasógép	1100 (szabadpolcos tér), a 1311-es Csorba Győző emlékszoba déli fala mentén álló egyik asztalra.
hangfal	4111 (zeneszoba)
hangfalállvány	F321 (konferenciaterem)
hangfal előadóterembe	F311, F312 (előadótermek): 2-2 db
hanglemez-egyenesítő	4210 (munkaszoba)
HIFI "torony"	F321 (konferenciaterem)
hordozható CD, magnó lejátszó	F321 (konferenciaterem)
indukciós hurok pulthoz	F213 (beiratkozás) 1215 (kölcsonzópult)
indukciós hurok teremhez	1313 (déli multifunkciós terem)
kazettás magnó	1300 (helytörténet)
Kétutas aktív hangfal	F321 (konferenciaterem)
Keverőpult	F321 (konferenciaterem)
keverőpult 2	F321 (konferenciaterem)
lemezjátszó	4110 (zenei gyűjtemény): 2 db 4210 (munkaszoba): 1 db
mikrofonkábel	F321 (konferenciaterem)
stúdió minőségű lemezjátszó egyedi gyárt.	4111 (zeneszoba)
Szoftver	Szerelést nem igényel.
tolmács és hang központi egység	A tolmácsrendszer 1. és tolmácsrendszer 2. – része!
tolmácsrendszer 2	F310 (tolmácsfülke), F311, F312 (előadótermek) helyiségekben elosztva.
tolmácsrendszer 1	F321 (konferenciaterem), F322, F325 (tolmácsfülkék) helyiségekben elosztva.
vezeték nélküli mikrofon	F321 (konferenciaterem)
vezetékes (dinamikus)mikrofon	F311, F312 (előadótermek): 2-2 db F321 (konferenciaterem): 4 db
zenei könyvtár - cd lejátszó mp3 is	4110 (zenei gyűjtemény): 6 db 4111 (zeneszoba): 2 db

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

	4210 (munkaszoba): 2 db
zenei könyvtár - digitális zongora	4110 (zenei gyűjtemény)
zenei könyvtár - DVD / video kombó	4110 (zenei gyűjtemény): 1 db 4111 (zeneszoba): 1 db 4210 (munkaszoba): 1 db
zenei könyvtár - erősítő	4110 (zenei gyűjtemény): 5 db 4111 (zeneszoba): 1 db
zenei könyvtár - hagyományos zongora	F321 (konferenciaterem)
zenei könyvtár - kazettás magnetofon	4110 (zenei gyűjtemény): 2 db 4210 (munkaszoba): 2 db
zenei könyvtár - kottatartó	Szerelést nem igényel.

A v6_04 fájlban szereplő tételek:

név	jóváhagyott mennyiség	Specifikáció
diafilm-vetítő	1	Szerelést nem igényel.
előadótermi vetítővászon 1	2	F311, F312 (előadóterem): 1-1 db
előadótermi vetítővászon 2	1	F312 (előadóterem)
írásvetítő (asztali)	1	F321 (konferenciaterem)
lapkivetítő	2	F311, F312 (előadóterem): 1-1 db
prezentátor (laptop+projektor+erősítő+hangosítás)	2	F311, F312 (előadóterem): 1-1 db (de ez mobil eszköz)
projektor 1.	2	F311, F312 (előadóterem): 1-1 db
projektor 2.	4	F321 (konferenciaterem): 1 db 1312 (középső multifunkciós terem): 1 db 2441 (számítógépes oktatóterem): 1 db 4111 (zeneszoba): 1 db
vetítővászon	4	F321 (konferenciaterem): 1 db 1312 (középső multifunkciós terem): 1 db 2441 (számítógépes oktatóterem): 1 db 4111 (zeneszoba): 1 db
zenei könyvtár - vetítőállvány	1	Szerelést nem igényel

2.2. Kérdés: Adott készülékkel felrögzítési pontjai, (pl. mennyezet, oldalfal, stb.) az ehhez szükséges kiegészítők listája.

2.2. Válasz: Lásd 2. sz. melléklet. A felrögzítésekhez szükséges kiegészítőkkal ajánlattevőnek kell kalkulálnia.

2.3. Kérdés: Statikai engedélyek a nagy terhelést adó (motoros vásznak) eszközök felszerelésére.

2.3. Válasz: További engedélyek beszerzésében a Baranya Megyei Önkormányzat (BMÖ) és a Pécsi Tudományegyetem (PTE) nyújt segítséget, azonban beszerzésük ajánlattevő feladata.

2.4. Kérdés: Jelátviteli utak tervrajza (honnan –hova vetíték, honnan-hova hangosítok)

2.4. Válasz: Lásd 2. sz. melléklet.

2.5. Kérdés: Kábelezési, bekötési tervrajz, helyszínrajzzal, konkrét megvalósítási tervvel.

2.5. Válasz: A projektorok kábelezése megtörtént CAT6-os kábelrel, a többi kábelezés még nem készült el, csak a védőcsövezés került kivitelezésre a burkolatok ill. az álmennyezetek mögött. A kábelezés Ajánlattevő feladata. Csatoljuk a gyengeáramú megvalósítási terveket.

2.6. Kérdés: Kábelek, kábelezés minőségi elvárásai (szigetelés, jelátviteli csillapítás).

2.6. Válasz: A szállított berendezések rendszeréhez illeszkedő kábelezést kérünk. Magyar Szabvány szerint I. osztályú minőségben.

2.7. Kérdés: Engedélyek a frissen elkészült burkolatok megbontására, felszedésére.

2.7. Válasz: Nagy valószínűséggel nem szükséges a burkolatok megbontása, felszedése, amennyiben mégis szükség van bontási munkákra, az engedélyek beszerzésében a Baranya Megyei Önkormányzat és a Pécsi Tudományegyetem segítséget nyújt, azonban beszerzésük ajánlattevő feladata. Tekintettel arra, hogy a DDRKTK épületére 10 éves fenntartási kötelezettség vonatkozik, a hivatkozott munkafolyamatok előtt BMÖ-vel és PTE-vel kell egyeztetni, mert a fenntartási kötelezettség idejére nyújtott garanciát nem lehet elveszíteni.

2.8. Kérdés: 230V-os hálózat tervei, kiépítése a megadott eszközökhöz.

2.8. Válasz: Az elektromos hálózati megtáplálás már kiépítésre került. Csatoljuk az erősáram

2.9. Kérdés: Nagy előadóterem plafon megbontása a bele épített fűtésrendszer épségének biztosításával.

2.9. Válasz: A fűtési rendszert a 3. sz. mellékelt gépészeti megvalósulási terv szerint kell figyelembe venni, azok épségben való megtartásáról ajánlattevőnek kell gondoskodnia. Az előadóteremben a védőcsövezések már elkészültek, a projektorok kábelezése megtörtént CAT6-os kábelrel, a többi kábelezés még nem készült el, csak a védőcsövezés került kivitelezésre a burkolatok ill. az álmennyezetek mögött. Tekintettel arra, hogy a DDRKTK épületére 10 éves fenntartási kötelezettség

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

vonatkozik, a hivatkozott munkafolyamatok előtt a BMÖ-vel és PTE-vel egyeztetni kell, mert a fenntartási kötelezettség idejére nyújtott garanciát nem lehet elveszíteni.

2.10. Kérdés: Nagy előadóterem falainak burkolat megbontása, falemezek leszerelése.

2.10. Válasz: A nagy előadóterem falainak burkolat-megbontása nem szükséges, ugyanis a padlódobozok és a végpontok között a védőcsövezés már megtörtént, csak a vezetékek behúzása szükséges. Amennyiben a burkolatbontás mégis szükséges, azzal Ajánlattevőnek kell számolnia. A munkálatokra Ajánlattevőnek garanciát kell nyújtania arra az esetre, ha a szerelési munkákhoz szükséges burkolatbontást követően nem történik meg az eredeti állapotok helyreállítása.

2.11. Kérdés: Nagy előadóterem beállványozása a beépített új széksorok tönkretétele nélkül.

2.11. Válasz: A szükséges beállványozási munkák ajánlattevő feladata. A már beépített széksorok védelméről ajánlattevőnek kell gondoskodnia.

2.12. Kérdés: 10m-es vetítővászon beviteli útvonalterve a nagy előadóterembe, szállítóeszközzel (kézi targonca).

2.12. Válasz: Lásd mellékelt vázrajz. 4. sz. melléklet

2.13. Kérdés: Tolmács helységek bútorzati rajza a beépítés miatt.

2.13. Válasz: Lásd mellékelt vázrajz. 5. sz. melléklet

3. Kérdés: A „A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása” pályázati kiírás 7. részében megadott egyik targonca tekintetében kérem szíves segítségét műszaki paraméterek pontosítása okán.

A 2. tételként szereplő targonca leírása:

magasság: 1150mm, szélesség 520mm, lapát szélesség: 400mm, lapát hosszúság: 250mm, kerekek átmérője: 200mm, terhelhetőség: 250kg

Kérem, szíveskedjen megválaszolni, hogy ez a tétel az ún. „molnárkocsi”-e, vagy nem. Amennyiben nem, úgy bővebb tájékoztatásra, leírásra van szükségem a targonca fajtájának beazonosításához.

3. Válasz: A szóban forgó tétel nem az ún. „molnárkocsi”. A beszerezni kívánt tétel pontos megnevezése „villás raklapemelő”, melynek célja a raklapra helyezett könyvek szállítása. Kérjük a költségvetési kiírásban meghatározott specifikációnak megfelelő terméket ajánljanak meg.

4.1. Kérdés: „A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont” pályázati anyag, 5.sz. költségbecslő táblázatban a következő kérdések merültek fel:

B oszlop/6 sor A3-as fénymásoló

A specifikációban már fénymásoló/nyomtató szerepel, ill. színes hálózati szkennel. Ez multifunkciós gépre vonatkozó tulajdonság. Itt kizárólag másolóra van szükség, vagy a specifikációban szereplő tételek az iránymutatók? Itt nem szerepel gépasztal a megnevezésben, a specifikációkban kéri. Melyik az iránymutató?

4.1. Válasz: A költségvetési kiírásban leírtak az iránymutatók.

4.2. Kérdés: B oszlop/7 sor A3-as fénymásoló gépasztallal A specifikációban már fénymásoló / nyomtató szerepel, ill. színes hálózati szkennel. Ez multifunkciós gépre vonatkozó tulajdonság. Itt kizárólag másolóra van szükség, vagy a specifikációban szereplő tételek az iránymutatók?

4.2. Válasz: A költségvetési kiírásban leírtak az iránymutatók.

4.3. Kérdés: B oszlop/8 sor A3-as nyomtató

A specifikációban már fénymásoló / nyomtató szerepel, ill. színes hálózati szkennel. Ez multifunkciós gépre vonatkozó tulajdonság. Itt kizárólag nyomtatóra van szükség, vagy a specifikációban szereplő tételek az iránymutatók? Itt nem szerepel gépasztal a megnevezésben, a specifikációkban kéri. Melyik az iránymutató?

4.3. Válasz: A költségvetési kiírásban leírtak az iránymutatók.

4.4. Kérdés: B oszlop/9 sor A3-as színes fénymásoló

A specifikációban színes nyomtató szerepel, de kérnek duplex lapadagoló tetőt. Ez multifunkciós gépre vonatkozó tulajdonság. Itt kizárólag színes nyomtatóra van szükség, vagy a specifikációban szereplő tételek az iránymutatók? Itt nem szerepel gépasztal a megnevezésben, a specifikációkban sem kéri. Nem szükséges, vagy csak kimaradt a megnevezésből és a specifikációból?

4.4. Válasz: Szükséges a gépasztal. A költségvetési kiírásban leírtak az iránymutatók.

4.5. Kérdés: B oszlop/10 sor A3-as színes fénymásoló

A specifikációban színes nyomtató szerepel gépasztallal, de kérnek duplex lapadagoló tetőt. Ez multifunkciós gépre vonatkozó tulajdonság. Itt kizárólag színes nyomtatóra van szükség, vagy a specifikációban szereplő tételek az iránymutatók? Itt nem szerepel gépasztal a specifikációban, csak a megnevezésben. Nem szükséges, vagy csak kimaradt a specifikációból?

4.5. Válasz: Szükséges a gépasztal. A költségvetési kiírásban leírtak az iránymutatók.

4.6. Kérdés: B oszlop/19 sor Nagy multifunkcionális nyomtató/fénymásoló

A specifikációban szerepel gépasztal, de a megnevezésben nem kérnek. Nem szükséges, vagy csak kimaradt a megnevezésből?

4.6. Válasz: Szükséges a gépasztal.

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

5.1. Kérdés: „A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont” pályázati anyag, 5.sz. költségbeclő táblázatban a következő kérdések merültek fel:

B oszlop/15 sor Feltöltő automata a chipkártyához

A specifikációban „Kompatibilis legyen a PTE SafeQ nyomtatási szerverével” tétel szerepel. A szerverről lennének kérdéseink ahhoz, hogy a megfelelő ajánlatot tudjuk adni. Kit tudunk ezzel kapcsolatban megkeresni?

5.1. Válasz: Ajánlatkérő mind az Ajánlati Felhívásban (A melléklet II. pont) mind az Ajánlatkérési dokumentációban (I.3.1. pont) megadta a Kiegészítő Tájékoztató kéréséhez szükséges kapcsolattartási pontokat. Ajánlattevőnek a Kbt. 56.§. (1) bek. alapján írásban lehetősége volt az ajánlattételi határidő lejártát megelőző 10. naptári napig a felhívással és a dokumentációval kapcsolatban kérdéseit feltenni. Más tájékoztatósi forma az eljárás ezen szakaszában nem biztosított. Természetesen a nyertes ajánlattevőnek lehetősége lesz mind az üzemeltetővel, mind a megrendelővel pontosítani a teljesítés feltételeit.

5.2. Kérdés: B oszlop/15 sor Feltöltő automata a chipkártyához

„Készpénzzel (érmével és bankjeggyel) és bankkártyával is működjön” feltétel jelen tudásunk szerint nem működik egyszerre.

5.2. Válasz: A B oszlop/15 sorban jelzett „Feltöltő automata”-nak készpénzzel (érmével és bankjeggyel) kell működnie.

5.3. Kérdés: B oszlop/15 sor Feltöltő automata a chipkártyához

„A befizetett pénzről nyomtasson számlát” tétel esetén elegendő a nyugta, vagy hivatalos számla kiadására kell alkalmasnak lennie az automatának?

5.3. Válasz: A befizetésről nyugta adása elegendő.

6. Kérdés: Az eszközlistából egyedül a BOSCH tolmácsrendszer van típus szerint felsorolva (ezzel nincs is gond). A többi eszköz viszont nincs pontosan meghatározva, a specifikáció alapján a többség megtalálhatatlan. Most már több mint egy hete kutatjuk (bevontunk a keresésbe 4 nagy hangtechnikai disztribútort, akik több mint 30 gyártót képviselnek Magyarországon), de pár kivételt leszámítva nem találtunk a kiírásnak pontosan megfelelő termékeket. Helyettesítő termékek pedig a közbeszerzési kiírás szerint nem fogadhatóak el. „Elfogadhatók-e változatok (alternatív ajánlatok)? nem „

6. Válasz: Ajánlatkérő a költségvetési kiírásban megadta a beszerezni kívánt termékek pontos paramétereit. A költségvetési kiírásban esetleges konkrét márka megjelölés alatt „vagy azzal egyenértékű” kell érteni, ezen felül a konkrét, megajánlott márka meghatározása az Ajánlattevők feladatát képezi.

7. Kérdés: Lent megtalálható az eszközlista kivonata, mely termékek esetén kérem megküldeni az eszközök pontos típusát, hogy be lehessen árazni.

7. Válasz: lsd. a 6. Kérdésre adott választ.

8. Kérdés: A közbeszerzési kiírás szerint az ajánlatnak tartalmaznia kell a telepítés költségét is. „Felhívjuk a Tisztelt Ajánlattevők figyelmét, hogy ajánlati árak tartalmaznia kell a szállítás és a beszerelés (beüzemelés) költségeit is!” Ennek kalkulációjához semmiféle terv, műszaki leírás nem található, melyek nélkül nem értem, hogyan gondolták ezt. Ennyi eszköznel elég nagy tétel lesz a kábelezés, hogyan számoljuk ezt ki? Pl.: Nem mindegy, hogy 100m-re kell kábelezni a központtól az egyes készülékeket, vagy 3 m-re; nem mindegy, hogy 5m magasban kell állványzattal szerelni vagy standard magasságban, stb.

8. Válasz: Lásd mellékletként csatolt 1.sz. melléklet (lsd. a 2.1. kérdésre adott választ).

9. Kérdés: A hangtechnikai rendszer véleményem szerint nem megfelelő, a 4 db hangszóró kevés a nagy előadóterembe, illetve a 8 db aktív hangfalat senki nem tudja hova lesz. Az épület majdnem készen van (álmennyezet és festés is végleges), hogyan lesz kábelelve?

9. Válasz: Az érintett helység falainak burkolat-megbontása nem szükséges, ugyanis a padlódobozok és a végpontok között a védőcsővezés már megtörtént, csak a vezetékek behúzása szükséges. Amennyiben a burkolatbontás mégis szükségszerű, azzal Ajánlattevőnek kell számolnia. A munkálatokra Ajánlattevőnek garanciát kell nyújtania arra az esetre, ha a szerelési munkákhoz szükséges burkolatbontást követően nem történik meg az eredeti állapotok helyreállítása. A 8 db aktív hangfal elhelyezése a 2. sz. melléklet szerint történik.

10. Kérdés: A közbeszerzési kiírás szerint, a „A beszerzéshez rendelkezésre álló forrás nettó összege: 26.317.540,- HUF”. Az előzetes listaárak alapján ezt meg fogja haladni a végső összes ár. Ez esetben van értelme beadni a pályázatot, vagy ha magasabb akkor az kizáró tényező?

10.Válasz: A rendelkezésre álló forrásnál adott magasabb árajánlat nem jár az ajánlat érvénytelenségével, azonban megjegyeznénk, hogy jelen eljárás részben EU-támogatásból valósul meg, emiatt amennyiben a nyertes ajánlattevő árajánlata meghaladja a rendelkezésre álló forrás mértékét, Ajánlatkérő fenntartja a jogot, hogy az eljárást eredménytelenné nyilvánítsa a Kbt. 92.§. c.) pontja alapján.

11. Kérdés: „Jótállási biztosíték a 2-6. részek vonatkozásában: a nettó ajánlati ár 5 %-a”. Ezt hogyan kell teljesíteni?

11. Válasz: A jótállási biztosíték a nyertes Ajánlattevő által teljesíthető a Kbt. 53. § (6) bekezdés a) pontja szerinti formában.

12. Kérdés: „M.3/ 3. részre történő ajánlattétel esetén: a közbeszerzés tárgya szerinti hangtechnikai eszköz vagy eszközök szállítására vonatkozó legalább 1 db olyan teljesített szállítási referenciával, melynek értéke elérte min. a nettó 10.000.000,- HUF (tízmillió forint) összeget.” Milyen formában szükséges az igazolás?

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár
és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és
gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

12. Válasz: A referencia igazolása kapcsán kérjük a Kbt. 68.§. (1) bekezdés a.) - b.) pontjában, valamint az Ajánlati Felhívás III.2.3. (igazolási mód) M.1-M.7. pontjában megadott tartalmi előírásokat vegyék figyelembe.

13. Kérdés: (7.Kérdéshez kapcsolódóan)

NÉV	JÓVÁHAGYOTT MENNYISÉG	SPECIFIKÁCIÓ
CD felvevő, lejátszó	1	cd hangfelvételre alkalmas felvevő/lejátszó készülék (cd író-olvasó, írási sebesség 4x, program összeállítási lehetőség, cdr, cdrw kezelés, optikai és digitális bemenet)
csíptethető vezeték nélküli mikrofon (microport)	16	UHF
DVD-lejátszó/felvevő	3	DivX kompatibilis asztali SACD/dvd lejátszó: Super Audio CD, DVD-Video és DVD-Audio, Video CD, MP3, WMA, CD-R/RW, DVD+/-R/DVD+/-RW, DivX, JPEG-/HD JPEG, PCM formátumok lejátszása, felvételre is képes
erősítő, keverő előadóterembe	2	10 csatorna fantom-táp insert I/O 3 sávcsatornánkénti EQ HPF (mélyvágás kapcsoló - high pass filter) 2 Aux 4 busz világító csatorna ki/bekapcsoló PFL opcionális rack-be építhető szett
fejhallgató	35	Frekvencia átvitel: 15-20 KHz Impedancia: 50-150 ohm Érzékenység: 90 dB Profesz-szionális, stúdióminőségű, zsinóros
hangfal	1	1 pár. Álló, keskeny Impedancia: 8 ohm Teljesítmény: 100-150 W Három-utas Érzékenység: 90 dB Frekvencia átvitel: 40-20 KHz
HIFI "torony"	1	rádió, magnó, DVD lejátszó
hordozható CD, magnó	1	hordozható, cd és kazetta

A "Pécs 2010 - Európa Kulturális Fővárosa program" Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont megvalósítása tárgyú projektjéhez kapcsolódóan különféle eszközök és gépek szállítása - 2. sz. kiegészítő tájékoztatás

lejátszó		lejátszó 40W
indukciós hurok pulthoz	2	indukciós hurok nagyot-hallóknak
indukciós hurok teremhez	1	teremben használható indukciós hurok nagyothallóknak
kazettás magnó	1	Hordozható kétkazettás hang-kazetta lejátszó egység
Keverőpult	1	6 csatorna fantom-táp insert I/O 3 sávós csatornánkénti EQ HPF (mélyvágás kapcsoló - high pass filter) 2 Aux 4 busz világító csatorna ki/bekapcsoló PFL opcionális rack-be építhető szett
mikrofonkábel	6	XLP csatlakozókkal
stúdió minőségű lemezjátszó egyedi gyárt.	1	egyedi gyártmány, muzeális lemezek digitalizálásához alkalmas lemezjátszó, 33/45/78-as, sebesség és kézi sebesség korrekció
vezeték nélküli mikrofon	8	UHF
zenei könyvtár - cd lejátszó mp3 is	10	Legyen fejhallgató kimente Lejátszási formátumok: CD ; CD-R ; WMA ; MP3 Jel-zaj viszony: 90 dB Torzítás: 0,005%
zenei könyvtár - DVD / video kombó	3	DVD Videó lejátszó/felvevő, Euro-AV és HDMI csatlakozó, az összes elterjedt DVD formátum támogatása
zenei könyvtár - erősítő	6	Kimenő teljh.: 2X120 W (8 ohm-on) Frekvenciaátvitel: 20 Hz-20 KHz-ig iPod csatlakozás AM, FM tuner DBS

13. Válasz: lsd. a 6. Kérdésre adott választ.

14. Kérdés: A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudás-központ” pályázati anyag, 5.sz. költségbecslő táblázatban a következő kérdések merültek fel:

B oszlop/5 sor A0 színes nyomtató(plotter)

A specifikációban „Nyomatköltséget kimutató szoftver” tétel szerepel. A szoftvernek felhasználókra bontva kell kimutatást készíteni, vagy elég az elvégzendő munkáról egy kalkulációt készíteni? A kalkuláció során elegendő egy tervezett festékfogyást kimutatnia színenként, vagy pontos összeget kell megadnia?

14. Válasz: A vonatkozó szoftvernek felhasználók szerinti kimutatást kell készítenie és pontos összeg kalkulálására alkalmasnak kell lennie.

15. Kérdés: Egy időben, egyszerre szeretné használni az Ajánlatkérő a mikrofonokat?

Előfordulhat az is, hogy egyszerre mind a 24db egyszerre fogják használni. Ha bontva lesz a rendszer, akkor milyen darabszámban?

15. Válasz: Biztosítani kell, hogy mind a 24 db mikrofon akár egyidejű használatra is alkalmas legyen.

16. Kérdés: Digitális rögzítő – Mennyi időt kell egyszerre rögzíteni?

16. Válasz: Minimum 12 óra rögzítési idő szükséges.

16. Kérdés: Szerelt XLR papa-mama kábel – Az általunk ajánlott termékhez általunk jár kábel, ami JACK – XLR. Ebben az esetben szükség van XLR – XLR kábelre külön is?

16. Válasz: Igen, szükség van.

17. Kérdés: Hangdoboz – Tudunk ajánlani fali hangdobozt párban, amelyhez jár tartó konzol és az ár a párra vonatkozik. Tartó konzol szükséges a hangdobozhoz?

17. Válasz: Igen, szükséges a tartó konzol.

18. Kérdés:

Hurokerősítő (40m2)
hurokerősítő (200m2)
Indukciós vevő (teszter)

Hány darab és mekkora termet kell hurokerősítővel akadály mentesíteni? Illetve mennyi vevőkészülék kell?

18. Válasz: 2 db teret kell hurokerősítővel akadálymentesíteni; az egyik egy 50m2- es teremhez, a másik egy 20 m2-es pulthoz tartozó indukciós hurok. Összesen 14 db vevőkészülékre van szükség.

19. Kérdés:

Töltőkoffer
Vevőkészülék
Adókészél csiptetős mikrofonnal

Egy időben, egyszerre mennyi készüléket szeretnének használni és mennyi vivőfrekvencián?.

19. Válasz: Biztosítani kell, hogy az összes csíptethető mikrofon akár egyidejű használatra is alkalmas legyen. A frekvencia meghatározása az Ajánlattevő feladata.

20. Kérdés: A nagyteljesítményű könyvszkennelőkkel kapcsolatban szeretnénk megkérdezni:

- A kiírásban szereplő Zeutschel Omniscan 12000 C szkennert Firewire kártyával kell közvetlenül hozzákapcsolni egy konkrét számítógépes munkaállomáshoz, ezzel egyenértékűnek tekintik-e, ha egy eszköz fejlettebb csatolófelülettel rendelkezik, mégpedig TCP/IP – vel, vagyis a szkennert saját IP címmel rendelkezik, így csatlakoztatható a már meglévő hálózathoz, vagyis hálózati eszközként is használható megosztás esetén, másként fogalmazva a szkennelt képekkel történő munka nem csak dedikált PC-n történhet?
- A Zeutschel Omniscan 12000 C sajátja a könyvgörbületre merőleges pásztázás, ezzel egyenértékűnek tekintik-e ha a megvilágító fénysáv párhuzamos a könyvgörbületre, vagyis a párhuzamos fénysáv lelöveti a teljes gerincnél kezdődő görbületet, így biztosítva, hogy olyan kép keletkezzen, amely esetében kevésbé szükséges a görbületnél jelentkező torzulás szoftveres korrekciója?

Nagy teljesítményű könyvszcaner	Zeutschel Omniscan 12000 C szkennel (vagy azzal egyenértékű): A/2 – es méretű dokumentumokat is lehessen egyben szkennelni; UV – és IR – mentes, szinkronizált, könyvgörbületre merőlegesen pásztázó fénysáv, megvilágítás csak a szkennelés időszaka; Szkennelési sebesség 4 mp és (A2, színes, 300dpi), 2 mp (A2, szürkeárnyaltos, 300dpi); Legkisebb támogatott optikai felbontás 100dpi; Legnagyobb támogatott optikai felbontás 600 dpi; Színmélység: 36 bit színes, 12 bit szürkeárnyaltos, 1 bit fekete – fehér 3D-s könyvgerinc görbületkorrekció; Szintkiegyenlítő könyvtartó, legalább 100 mm-es gerincvastagságú könyvhöz; Felnyíló tükröződésmentes üveglap a dokumentum leszorítására; Firewire interface; A szkennel működtetését végző számítógép az eszközcsomag része legyen; ICC – profilok integrálva; Multi – masking: egyedi beállítás, tetszőleges számú területre; Szöveg/metaadatok hozzárendelése a képekhez; Magyar nyelvű kezelői felület; A képfeldolgozás működjön a szkennelés alatt is Támogatott batch – műveletek automatikusan több képre: dőléskorrekció, fekete keret eltávolítása, kontrasztállítás, folt eltávolítás, bélyeg behelyezése (stamp), hisztogram, vízjelzés, dinamikus küszöbszint, szöveg és kép eltávolítása; Támogatott képformátumok: TIFF, TIFF G4, JPEG, JP2 multipage TIFF, BMP, PCX, PDF; Az eszköz beszerelése és betanítása része legyen a szolgáltatásnak; Legalább egy év garancia;
---------------------------------	---

20/1. Válasz: Ajánlatkérő a fejlettebb csatolófelületet egyenértékűnek.

20/2. Válasz: A hivatkozott megoldásnak műszakilag egyenértékűnek kell lennie a költségvetési kiírásban szereplő követelményekkel.

21. Kérdés: A „kötészet – betűkészlet aranyozáshoz” tételhez rendelkeznek – e aranyozó berendezéssel, vagy az is a beszerzés tárgyát képezi és „véletlenül” maradt ki a kiírásból?

Tekintettel arra, hogy az ajánlatkérő által kért betűkészlet igen költséges, valamint a piacon már egyéb, korszerűbb technológiák is rendelkezésre állnak, figyelmükbe ajánljuk az UNIBIND termékcsalád legújabb tagját, mely az aranyozó berendezést és a betűkészletek használatát is egyszerűbbé teheti, valamint ehhez kapcsolódóan egyéb UNIBIND termékeinket.

21. Válasz: Ajánlattevőnek az ajánlatban csak a betűkészletet kell kalkulálnia, az aranyozó berendezést nem kell kalkulálni.

22. Kérdés: A TK_ossz_eszkoz_nyilt_v6_05_xls táblázat 17. sorában lévő (név: helytörténet - mikrofilm olvasó scannerrel) eszközre ugyanazokat a technikai paramétereket (16 és 35 mm-es film és microfiche kezelése) kell érteni, mint a 18. sorban (név: mikorfil-scanner) lévőre?

22. Válasz: Igen.

23. Kérdés: Szintén a TK_ossz_eszkoz_nyilt_v6_05_xls táblázat 20. sorában (név: nagy multifunkcionális nyomtató/fénymásoló gépasztallal) lévő eszköz technikai paraméterek leírásban a gépasztal esetében 2500 A4 lap kapacitás szerepel. Ez csak elírás, vagy a korábbi eszközök paramétereinek megfelelően itt is a 2x500 A4 lap kapacitásra gondoltak?

23. Válasz: Nem történt elírás. Az eszköz vonatkozásában a 2500 A4 lap kapacitás szükséges.

24. Kérdés: Az egyes fénymásolók, nyomtatók paramétereinél szerepel a szortírozás funkció.

Kérdésem az, hogy tartalmazzon külön kiegészítőként szortírozó egységet a berendezés, vagy elegendő a digitális gépek által tudott elektronikus szortírozás, amely 90°-os elfordítást jelent?

24. Válasz: Igen elegendő a digitális gépek által tudott elektronikus szortírozás.

25. Kérdés: Van-e lehetőség igényelni 3db DEMO kártyát (Gropius által szállított Mifare UL RFID)?

25. Válasz: Igen. A nyertes ajánlattevőnek a szerződéskötést követően van lehetősége igényelni DEMO-kártyát.

26. Kérdés: Tudnak-e olyan feltöltő automatát megnevezni, amely a magyar jogszabályoknak megfelelő számlát nyomtat a befizetett összegről, valamint az eszközbe bankkártya elfogadó van beépítve?

Vagy elegendő az olyan feltöltő automata, amely érmével és bankjeggyel működik, kapcsolódik a SafeQ szerverhez és a szerveren tárolt adatok alapján a befizető számlát kérhet az operátortól?

26. Válasz: Elegendő az olyan feltöltő automata, amely érmével és bankjeggyel működik.

27. Kérdés: A pályázat 5. részben szereplő fizetőautomata fénymásolóhoz és nyomtatóhoz eszköz kapcsán szeretnénk kérni az Ajánlatkérőt pontosítsa, Mifare UL vagy RFID kártyákat fog használni?

27. válasz: Az eszköz RFID kártyákat fog használni.

28. Kérdés: „A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudás-központ” pályázati anyag, 5.sz. költségbecslő táblázatban a következő kérdések merültek fel:

B oszlop/13 sor Cédula nyomtató

A specifikációban „Legkisebb méret 7,5x12,5” tétel szerepel. Mivel nem találunk ilyen nyomtatót, ami ezt a papírméretet kezeli, ezért kérem jelöljék meg, hogy melyik nyomtatóra készítették ezt a specifikációt. Több könyvtárral egyeztettünk erről, Ők sem tudnak ilyen nyomtatót beszerezni a piacon.

28. Válasz: Nyomtatólistában felsorolt nyomtatók közül több is alkalmas a hivatkozott cédulák nyomtatására, ugyanis szabványos méretű katalóguskartonra történik a nyomtatás, és a 7,5x12,5 cm-re való felosztásra nyomtatás után kerül sor.

29. Kérdés: Az 5. részben a Braille-nyomtató esetén igénylik a magyar ábécé karaktereinek (pl. á, é, ő, ú is) leképzéséhez szükséges konvertáló szoftvert is?

29. Válasz: Igen.

30. Kérdés: A szállítási szerződéstervezetben 24 hónapos jótállást várnak el az ajánlott eszközökre, ugyanakkor a költségbecslésben a nagyteljesítményű könyvszkennerek esetében 1 év garanciát határoztak meg – kérjük az ellentmondás feloldását.

30. Válasz: A szerződéstervezet az irányadó.

31. Kérdés: Jól értjük-e, hogy Groupiusz által szállított Mifare UI RFID olvasójeggyel kívánják a felhasználókat azonosítani? A kompatibilitásnak az RFID kártyák vonatkozásában is meg kell valósulnia? Ezt a feltételt kizárólag a kiíró tudja biztosítani. A feltöltő automaták kizárólag pénzérme és papírpénz fogadására alkalmasak. Tudomásunk szerint nincs olyan szolgáltató, aki képes lenne ajánlatot adni bankkártyás fizetőautomatára. Kérjük T. Ajánlatkérőt, hogy a fizetőautomata vonatkozásában ennek figyelembevételével pontosítsa a kiírást.

31/1. Válasz: Igen, a felhasználókat RFID olvasójeggyel azonosítjuk.

31/2. Válasz: A feltöltő automatáknak kizárólag pénzérme és papírpénz fogadására kell alkalmasnak lennie.

32. Kérdés: A feltöltésről a feltöltő automata helyben nem tud nyugtát adni, azt a felhasználó a terminállal ellátott nyomtatók bármelyikén a tranzakciót követően bármikor kinyomtathatja. A nyugta a feltöltés összegét igazolja, de nem tekinthető számviteli bizonylatnak, ezt a kiírónak más módon kell megvalósítania. Tudomásunk szerint a kiírás ezen pontjának teljes mértékben megfelelő eszköz nem beszerezhető. Kérjük T. Ajánlatkérőt, hogy a feltöltőautomata vonatkozásában ennek figyelembevételével pontosítsa a kiírást.

32. Válasz: A feltöltőautomatának nyugta nyomtatására képesnek kell lennie.

33. Kérdés: Jól gondoljuk-e, hogy új, eredeti, gyári gépeket kíván T. Ajánlatkérő beszerezni (nem használt, nem utángyártott stb.).

33. Válasz: Igen, új eszközök beszerzéséről van szó.

34. Kérdés: A „helytörténet - mikrofilm olvasó scannerrel” sor esetén kérjük meghatározni, hogy fiche típusú vagy tekercs filmmel kívánják használni az eszközt! Amennyiben tekercs, kérjük, legyenek szívesek megadni a film méretét!

34. Válasz: Az eszközt 16 és 35 mm-es film és microfiche kezelésére alkalmasan kell megajánlani.

35.1.-39. Kérdések az 5. sz. költségbecslő táblázathoz:

A „A „Pécs 2010 – Európa Kulturális Fővárosa program” Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudás-központ” pályázati anyag, 5.sz. költségbecslő táblázatban a következő kérdések merültek fel:

B oszlop/15 – 16 sor

35.1. Kérdés: A PTE-n már telepítve van a SafeQ szoftver?

- Ha nem:
- A SafeQ-ra is kell ajánlatot adni?

35.1. Válasz: Igen, telepítve van a SafeQ szoftver. Ajánlatot a SafeQ rendszerre nem kell az ajánlattevőknek adniuk.

35.2.1 Kérdés: Hány éves szoftverkövetést szeretnének (legfeljebb 5 lehetséges)?

35.2.1 Válasz: Ld. 35.1 Kérdésre adott válasz.

35.2.2 Kérdés: Hány gépre, melyik gyártók melyik típusaira, hány darabra/típus?

- Ha igen:
- Melyik változat?
- Milyen licensszel?

35.2.2 Válasz: Ld. 35.1 Kérdésre adott válasz.

35.2.3 Kérdés: Hány éves szoftverkövetéssel vették a SafeQ-t és az meddig érvényes még?

35.2.3 Válasz: Ajánlatkérő support szolgáltatásra nem kér ajánlatot jelen közbeszerzés keretében.

35.2.4 Kérdés: Az új gépek beszerzése miatt kell-e a licenszen változtatni?

35.2.4 Válasz: Nem.

35.2.5 Kérdés: Hány szerveren milyen konfigurációban fut a SafeQ (operációs rendszer, cluster, stb.)?

35.2.5 Válasz: A SafeQ 1 db szerveren fut, Linux operációs környezetben.

36. Kérdés: Használják-e Y Soft terminálokat vagy kártyaolvasókat? Ha igen, melyeket?

36. Válasz: Nem.

37. Kérdés: Az Y Soft kínálatában nincs olyan pénzbedobó automata, amit gépenként kellene/lehetne telepíteni. Olyan van, amit az épületben lehet elhelyezni és azon keresztül a SafeQ szoftverben levő egyenleget feltölteni, természetesen azonosítás után. Az így feltöltött egyenleget lehet aztán a másológépnél történt azonosítás után felhasználni. Ezt a megoldást elfogadja-e a pályázat kiírója? A készülékből olyan van, ami csak pénzermét, csak bankjegyet vagy mindkettőt képes elfogadni, de olyan nincs, ami ezen felül bankkártyás fizetést is lehetővé tenne. A pályázat kiírója elfogad-e ilyen megoldást?

37. Válasz: Igen, mindkét megoldást elfogadjuk.

38. Kérdés: A kiírásban követelmény, hogy a pénzbedobó automata nyomtasson számlát. Ezen ÁFÁS számlát vagy nyugtát kell érteni? Mennyire fontos követelmény ez?

38. Válasz: Nyugta adása az elvárt.

39. Kérdés: Van-e lehetőség legalább két Mifare UL RFID kártyát tesztelésre kölcsönkapni?

39. Válasz: Igen. A kártyákat tesztelésre a nyertes ajánlattevő a szerződéskötést követően kapja meg.

40.-41. Kérdések a 4. sz. költségbecslő táblázathoz:

40. Kérdés: Kérjük az Ajánlatkérőt, adja meg a vizuáltechnikai eszközök telepítésével érintett termek főbb paramétereit (alapterület, belmagasság, mennyezet típusa).

40. Válasz: Lásd a 2.sz. mellékletet.

41. Kérdés: A vizuáltechnikai eszközök szállítását illetően van lehetőség helyszínbemjárásra?

41. Válasz: Nincs. Ajánlatkérő jelen eljárásban helyszíni bejárás lehetőségét nem biztosította.

42. Kérdés: A „Dél-Dunántúli Regionális Könyvtár és Tudásközpont eszközbeszerzése” projekt pályázati kiírását/költségbecslését elolvasva 1 db kérdést szeretnék feltenni.

A csatolt excel táblázatban több helyen is a beszerzésre kerülő berendezések követelményeinél a következő igénnyel találkoztam: **„Működjön együtt a „fizető automata fénymásolóhoz és nyomtatóhoz” nevű tétellel. Szükséges CAT6 patch kábelezéssel /10fm/.”**

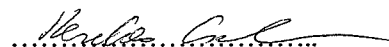
Tudna nekem tájékoztatást adni, hogy ez pontosan mit is jelent? Ha jól értelmezem, a helyszínen Önöknek már van egy kiépített fizető automata rendszerük, amihez kellene az új gépeket hozzáilleszteni? Nem igazán találtam erre részletes leírást.

42. Válasz: A szóban forgó eszközök egyidejűleg, jelen eljárás keretében kerülnek beszerzésre.

Meglévő rendszer nincs, de a beszerzett eszközök illeszthetőek kell, hogy legyenek a (szintén a jelen eljárás keretében beszerzésre kerülő) „fizető automata és fénymásoló”-hoz.

Pécs, 2010. augusztus 04.

Az Ajánlatkérő nevében:


Kerekes Csaba